

**Bundesbeschluss
über den Voranschlag
der Schweizerischen Bundesbahnen
für das Jahr 1976**

(Vom 11. Dezember 1975)

*Die Bundesversammlung
der Schweizerischen Eidgenossenschaft,*

nach Einsicht in einen Bericht und Antrag des Verwaltungsrates der Schweizerischen Bundesbahnen vom 23. Oktober 1975 und
in eine Botschaft des Bundesrates vom 29. Oktober 1975¹⁾,

beschliesst:

Art. 1

Die Voranschläge der Schweizerischen Bundesbahnen für das Jahr 1976 werden mit den nachstehenden Beträgen genehmigt:

1. der Voranschlag der Baurechnung im Betrag von 980 Millionen Franken, wovon 861,5 Millionen Franken zulasten der Anlagen- und Abschreibungsrechnung und 118,5 Millionen Franken zulasten der Betriebsrechnung;
2. der Voranschlag der Betriebsrechnung, der bei einem Ertrag von 2386,0 Millionen Franken und einem Aufwand von 2455,6 Millionen Franken mit einem Betriebsfehlbetrag von 69,6 Millionen Franken abschliesst;
3. der Voranschlag der Gewinn- und Verlustrechnung, der bei einem Ertrag von 91,0 Millionen Franken und einem Aufwand von 883,7 Millionen Franken mit einem mutmasslichen Fehlbetrag von 792,7 Millionen Franken abschliesst.

Art. 2

¹ Dieser Beschluss ist nicht allgemeinverbindlich; er untersteht nicht dem Referendum.

² Er tritt am Tage der Verabschiedung in Kraft.

¹⁾ BBl 1975 II 1821

Also beschlossen vom Nationalrat

Bern, den 3. Dezember 1975

Der Präsident: **Etter**

Der Protokollführer: **Hufschmid**

Also beschlossen vom Ständerat

Bern, den 11. Dezember 1975

Der Präsident: **Wenk**

Der Protokollführer: **Sauvant**

Bundesbeschluss über den Voranschlag der Schweizerischen Bundesbahnen für das Jahr 1976 (Vom 11.Dezember 1975)

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1975
Année	
Anno	
Band	2
Volume	
Volume	
Heft	52
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	29.12.1975
Date	
Data	
Seite	2314-2315
Page	
Pagina	
Ref. No	10 046 594

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.